



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
21 October 2019
Russian
Original: English

Семьдесят четвертая сессия

Второй комитет

Пункт 17 е) повестки дня

**Вопросы макроэкономической политики:
общедоступность финансовых услуг в интересах
устойчивого развития**

Государство Палестина*: проект резолюции

Общедоступность финансовых услуг в интересах устойчивого развития

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь целями и принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на свои резолюции [70/189](#) от 22 декабря 2015 года и [72/206](#) от 20 декабря 2017 года,

подтверждая свою резолюцию [70/1](#) «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность сбалансированному и комплексному обеспечению устойчивого развития во всех его трех — экономическом, социальном и экологическом — компонентах, а также закреплению результатов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению всего, что не удалось сделать за время, отведенное для их достижения,

подтверждая также свою резолюцию [69/313](#) от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой частью

* От имени государств, являющихся членами Группы 77 и Китая, и с учетом положений резолюции [73/5](#) Генеральной Ассамблеи от 16 октября 2018 года.



Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, подкрепляет и дополняет ее, способствует переводу предусмотренных в ней задач в отношении средств осуществления в плоскость конкретных стратегий и мер и в которой вновь подтверждается твердая политическая приверженность решению задачи финансирования устойчивого развития и создания благоприятных условий для него на всех уровнях в духе глобального партнерства и солидарности,

напоминая о том, что в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года изложены, в частности, стратегии, принятие и реализация которых призваны повысить уровень доступности финансовых услуг, и что Аддис-Абебская программа действий, в частности, нацелена на создание директивной и нормативно-правовой среды для поддержания стабильности и целостности финансовых рынков и сбалансированного обеспечения общедоступности финансовых услуг при соответствующей защите прав потребителей, с тем чтобы добиться повышения финансовой грамотности, наращивания потенциала развивающихся стран и полноценного и равного доступа к услугам официального финансового сектора для всех таким образом, чтобы это способствовало мобилизации отечественных ресурсов на цели государственного и частного инвестирования в экономику и на цели капиталообразования и расширению предложения финансовых услуг в интересах развития предприятий, создания рабочих мест и стимулирования экономики и содействовало более широкому вовлечению людей и предприятий в формальный сектор экономики в целях ускорения экономического роста, повышения прозрачности, подотчетности и собираемости налогов,

особо отмечая значимость обеспечения доступа к международной финансовой системе на всех уровнях и важность рассмотрения вопроса об обеспечении общедоступности финансовых услуг как одной из программных целей в рамках финансового регулирования в соответствии с национальными приоритетами и законодательством,

подтверждая свою приверженность делу поощрения надлежащего, приемлемого по стоимости и стабильного доступа к кредитам и другим финансовым услугам для микро-, малых и средних предприятий в соответствии с национальными условиями и приоритетами, в частности для компаний и предприятий социальной и солидарной экономики, работающих в формальном и неформальном секторах, а также соответствующего повышения квалификации для всех, особенно для молодежи, женщин и предпринимателей,

учитывая, что содействие развитию официальных финансовых систем и услуг при наличии в надлежащих случаях надежных систем регулирования всей деятельности по финансовому посредничеству с учетом рисков способствует принятию действенных и всесторонних мер по борьбе с коррупцией и сокращению незаконных финансовых потоков,

подтверждая торжественное обещание, что никто не будет забыт, подтверждая признание того, что достоинство человеческой личности имеет основополагающее значение, и желание добиться того, чтобы эти цели и задачи были реализованы в интересах всех стран и народов и всех слоев общества, и вновь подтверждая обязательство приложить все усилия к оказанию помощи прежде всего самым обездоленным,

подтверждая обязательство обеспечить, чтобы ни одна страна и ни один человек не были обойдены вниманием, и сосредоточить усилия на наиболее серьезных проблемах, в том числе путем охвата и обеспечения участия самых обездоленных,

1. *напоминает* о включении в Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в частности, нескольких задач, связанных с содействием общедоступности финансовых услуг, напоминает также о том, что цели и соответствующие задачи в области устойчивого развития являются комплексными и неделимыми и обеспечивают сбалансированный учет всех трех компонентов устойчивого развития, и в этой связи рассчитывает на их реализацию¹;

2. *напоминает также* о включении в Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития², в частности, нескольких стратегий и мер, направленных на создание директивной и нормативно-правовой среды для содействия общедоступности финансовых услуг, и в этой связи рассчитывает на их осуществление;

3. *подтверждает* свое решение уделять должное внимание вопросам обеспечения общедоступности финансовых услуг в рамках механизма осуществления последующей деятельности и обзора, предусмотренного в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и процесса последующей деятельности, закрепленного в Аддис-Абебской программе действий;

4. *принимает к сведению* то внимание, которое уделено вопросам обеспечения общедоступности финансовых услуг в докладе о финансировании устойчивого развития за 2019 год³, подчеркивает, что, несмотря на повышение уровня доступности финансовых услуг в последние годы, в особенности благодаря развитию мобильных банковских услуг, сохраняется существенный разрыв между развитыми и развивающимися странами, и заявляет о сохраняющейся озабоченности по поводу того, что во всем мире доступа к услугам официального финансового сектора не имеют 1,7 миллиарда человек и что, несмотря на увеличение числа женщин, являющихся владельцами банковских счетов, разница в доступе к финансовым услугам между мужчинами и женщинами сохраняется;

5. *отмечает*, что мобильные телефоны могут и далее способствовать повышению уровня доступности финансовых услуг, и в этой связи призывает международное сообщество осуществлять необходимые инвестиции и принимать решения по вопросам политики в соответствии с национальными условиями и приоритетами, в том числе в части инвестиций в инфраструктуру, обеспечивающую надежное энергоснабжение и подключение к сетям, и инвестиций в платежные системы и прочую инфраструктуру финансового сектора;

6. *учитывает* важную роль, которую могут играть национальные стратегии обеспечения общедоступности финансовых услуг в деле выявления и устранения пробелов и сдерживающих факторов в области финансирования, включая отсутствие доступа к финансированию для микро-, малых и средних предприятий, отмечает, что по меньшей мере в 69 странах приняты или находятся в процессе разработки стратегии расширения доступа к финансовым услугам, и в этой связи рекомендует государствам-членам рассмотреть возможность разработки, принятия и реализации национальных стратегий обеспечения общедоступности финансовых услуг и стратегий, учитывающих интересы женщин, устранить структурные препятствия, затрудняющие равный доступ женщин к экономическим ресурсам, и шире использовать в отношениях между странами и регионами практику взаимного обучения, обмена опытом и наращивания потенциала в данной области;

¹ Резолюция 70/1.

² Резолюция 69/313, приложение.

³ United Nations publication, Sales No. E.19.I.7.

7. *признает*, что цифровые инновации в финансовом секторе в значительной степени способствовали стремительному расширению доступа к финансовым услугам и повышению уровня их доступности, обеспечив возможность достижения прогресса в реализации целей в области устойчивого развития и получение результатов в рамках всей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года³, и высказывается в поддержку конкретных мер по содействию общедоступности цифровых финансовых услуг и устранению цифрового разрыва между странами и внутри них при одновременном совершенствовании ответственной практики пользования цифровыми услугами для защиты потребителей, что может способствовать расширению доступа к финансовым ресурсам;

8. *признает также* растущее значение новых игроков, инструментов и платформ в области финансовых технологий, включая мобильные банковские услуги и платформы непосредственного взаимодействия, которые обеспечили доступ к финансовым услугам для миллионов людей и каналы мобилизации рискованного капитала для более мелких компаний, рекомендует в этой связи правительствам и регулирующим органам скорректировать нормативно-правовые базы на предмет противодействия рискам и максимального увеличения выгод, связанных с этими новыми инструментами и призывает страны обмениваться опытом и содействовать взаимному обучению в этой области;

9. *учитывает*, что в отсутствие эффективной защиты прав потребителей финансовых услуг стимулирующие рост преимущества расширения доступности финансовых услуг могут быть утрачены или серьезно подорваны, и в этой связи подчеркивает важность более широких действий по повышению финансовой и цифровой грамотности и действенной защиты прав потребителей для наиболее бедных и уязвимых слоев населения, включая женщин, молодежь, сельских жителей и мигрантов;

10. *принимает во внимание* усилия и действия по обеспечению общедоступности финансовых услуг в интересах устойчивого развития, предпринимаемые широким кругом действующих в партнерстве друг с другом заинтересованных сторон, таких как Альянс за расширение доступа к финансовым услугам, Альянс «Лучше, чем наличность», Специальный советник Генерального секретаря по вопросам обеспечения общедоступности финансовых услуг и Глобальное партнерство за общедоступность финансовых услуг «Группы двадцати», настоятельно призывает их взаимодействовать в своей работе с государствами-членами на всеохватной и прозрачной основе для обеспечения того, чтобы их инициативы дополняли и укрепляли систему Организации Объединенных Наций, включая Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций и региональные комиссии, и призывает к усилению координации и сотрудничества с Межучрежденческой целевой группой по финансированию развития;

11. *рекомендует* международному сообществу, в том числе государствам-членам и всем соответствующим заинтересованным сторонам, включая, при необходимости, структуры системы Организации Объединенных Наций, международные финансовые учреждения, другие межправительственные органы, региональные и национальные банки развития, национальные финансовые учреждения, кредитные союзы, партнерства с участием многих заинтересованных сторон и соответствующие неправительственные организации, продолжать разработку программ повышения финансовой грамотности и финансового просвещения с акцентом на влияние финансов на устойчивое развитие для обеспечения того, чтобы все обучающиеся приобрели знания и навыки, необходимые для

получения доступа к финансовым услугам, что особенно актуально для женщин и девочек, фермеров и работников микро-, малых и средних предприятий;

12. *рекомендует*, чтобы государства-члены и при необходимости все соответствующие заинтересованные стороны, действуя в контексте обновленного и усиленного глобального партнерства в интересах устойчивого развития, возглавляемого правительствами, продолжали усилия, направленные на сокращение операционных издержек, связанных с денежными переводами мигрантов, до уровня ниже 3 процентов к 2030 году и ликвидацию к 2030 году каналов перевода денежных средств с издержками выше 5 процентов с учетом того, что в 2018 году никаких улучшений не произошло и среднемировой показатель все еще составляет порядка 7 процентов³, оказывали поддержку национальным властям в устранении наиболее серьезных препятствий на пути стабильного поступления денежных переводов, например тенденции к отмене таких услуг банками, и проводили работу по расширению доступа к услугам по международному переводу денежных средств, и в этой связи особо отмечает потенциал услуг в области финансовых технологий в плане обеспечения альтернативных каналов и снижения стоимости перевода денежных средств;

13. *рассчитывает* на продолжение рассмотрения — в надлежащих случаях и в соответствии с существующими мандатами — вопроса об общедоступности финансовых услуг в последующих докладах Межучрежденческой целевой группы по финансированию устойчивого развития и ежегодном докладе Генерального секретаря о ходе достижения целей в области устойчивого развития, а также на дальнейшее рассмотрение вопроса об общедоступности финансовых услуг в интересах устойчивого развития на форуме Экономического и Социального Совета 2020 года по последующим мерам в области финансирования развития;

14. *призывает* соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций к тому, чтобы они, действуя в рамках своих мандатов и имеющихся ресурсов, обеспечивали, чтобы при осуществлении настоящей резолюции никто не был забыт и ни одна страна не была обойдена вниманием;

15. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят шестой сессии в рамках пункта, озаглавленного «Вопросы макроэкономической политики», подпункт, озаглавленный «Общедоступность финансовых услуг в интересах устойчивого развития».